

**PERSÖNLICHE ANGABEN | PERSONAL INFORMATION**

VORNAME | GIVEN NAME: \_\_\_\_\_

NACHNAME | SURNAME: \_\_\_\_\_

ANDERE NAMEN | OTHER NAMES: \_\_\_\_\_

GESCHLECHT | GENDER: \_\_\_\_\_

GEBURTSDATUM | DATE OF BIRTH: \_\_\_\_\_

GEBURTSLAND UND REGION | COUNTRY AND  
REGION OF BIRTH: \_\_\_\_\_

GEBURTSSTADT | PLACE OF BIRTH: \_\_\_\_\_

FAMILIENSTAND | MARITAL STATUS: \_\_\_\_\_

STAATSANGEHÖRIGKEIT | NATIONALITY: \_\_\_\_\_

BESITZEN ODER HABEN SIE JE EINE ANDERE STAATSANGEHÖRIGKEIT BESESSEN? | DO YOU  
HOLD OR HAVE YOU HELD ANY OTHER NATIONALITY?  JA/YES  NEIN/NO

WENN JA, WELCHE | IF YES, NAME IT: \_\_\_\_\_

HABEN SIE EINEN STÄNDIGEN WOHNSITZ IN EINEM ANDEREN LAND ALS IHREM  
HERKUNFTSLAND | ARE YOU A PERMANENT RESIDENT OF A COUNTRY OTHER THAN YOUR  
COUNTRY OF ORIGIN?  JA/YES  NEIN/NO

WENN JA, FÜR WELCHES LAND | IF YES, FOR WHICH COUNTRY: \_\_\_\_\_

PERSONAL AUSWEISNR. / NATIONAL ID #: \_\_\_\_\_

VOLLSTÄNDIGE PRIVATADRESSE | FULL  
RESIDENTIAL ADRESSE: \_\_\_\_\_

RESIDENTIAL ADRESSE: \_\_\_\_\_

PRIVATE TEL-NR. | PRIVATE TEL-NO: \_\_\_\_\_

GESCHÄFTLICHE TEL-NR | WORK TEL-NO: \_\_\_\_\_

E-MAIL-ADRESSE | E-MAIL ADDRESS: \_\_\_\_\_

**REISEPASS INFORMATION | PASSPORT DETAILS**

REISEPASSNUMMER | PASSPORT NUMBER: \_\_\_\_\_

AUSSTELLENDEN LAND/BEHÖRDE | ISSUING

COUNTRY/AUTHORITY: \_\_\_\_\_

STADT DER AUSSTELLUNG | CITY OF ISSUANCE: \_\_\_\_\_

DATUM DER AUSSTELLUNG | ISSUANCE DATE: \_\_\_\_\_

ABLAUFDATUM | EXPIRATION DATE: \_\_\_\_\_

HABEN SIE EINMAL IHREN PASS VERLOREN ODER WURDE ER IRGENDWANN GESTOHLTEN  
 (WANN, WESHALB, WO)? | HAVE YOU EVER LOST YOUR PASSPORT OR HAS IT BEEN STOLEN  
 (WHEN, WHY, WHERE)?: \_\_\_\_\_

**REISEINFORMATIONEN | TRAVEL INFORMATION**

REISEGRUND (ARBEIT, URLAUB, STUDIUM, ETC.)

| PURPOSE OF TRAVEL (WORK, TOURISM, STUDY, ETC): \_\_\_\_\_

EINREISEDATUM | DATE OF ARRIVAL: \_\_\_\_\_

ANKUNFTSORT | PLACE OF ARRIVAL: \_\_\_\_\_

AUSREISEDATUM | DATE OF DEPARTURE: \_\_\_\_\_

ADRESSE WO SIE SICH AUFHALTEN WERDEN | \_\_\_\_\_

ADDRESS WHERE YOU WILL STAY: \_\_\_\_\_

PERSON/ORGANISATION, DIE FÜR IHRE REISE

AUFKOMMT | PERSON/ENTITY PAYING FOR YOUR TRIP: \_\_\_\_\_

MITREISENDE PERSONEN (MIT BEZIEHUNG ZU DIESEN) \_\_\_\_\_

| ACCOMPANYING PERSONS (WITH RELATIONSHIP): \_\_\_\_\_

WAREN SIE SCHON EINMAL IN DEN USA, WENN JA, WANN UND WIE LANG (DATUM DER  
 EINREISE UND AUFENTHALTSDAUER)? | HAVE YOU EVER BEEN TO THE USA, IF SO, WHEN  
 AND HOW LONG (DATE OF ENTRY & LENGTH OF STAY):

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

BESITZEN ODER BESASSEN SIE EINEN US-FÜHRERSCHEIN? | DO YOU OR DID YOU HOLD A US DRIVERS LICENSE?  JA/YES  NEIN/NO

HABEN SIE SCHON EINMAL EIN US-VISUM BEKOMMEN? | HAVE YOU EVER BEEN ISSUED A US-VISA?:  JA/YES  NEIN/NO

WENN JA, AUSSTELLUNGSDATUM (MM/JJ) | IF YES, NAME DATE OF ISSUANCE (MM/YY)

\_\_\_\_\_

WURDE IHNEN IHR VISUMANTRAG ODER DIE EINREISE IN DIE USA SCHON EINMAL VERWEIGERT | HAVE YOU EVER BEEN REFUSED A US-VISA OR BEEN REFUSED ADMISSION TO THE UNITED STATES:  JA/YES  NEIN/NO

WURDE IHNEN SCHON EIMAL EIN ESTA ABGELEHNT? | HAVE YOU EVER BEEN REFUSED AN ESTA?  JA/YES  NEIN/NO, WENN JA, WANN | IF YES, WHEN \_\_\_\_\_

HAT JEMALS JEMAND IN IHREM NAMEN EINEN ANTRAG AUF EINWANDERUNG GESTELLT? | HAS ANYONE EVER FILED AN IMMIGRANT PETITION ON YOUR BEHALF?  JA/YES  NEIN/NO

### KONTAKT IN DEN USA | CONTACT IN USA

ADRESSE IN DEN USA, WO SIE VERBLEIBEN WERDEN (ZUM BEISPIEL HOTEL) | ADDRESS IN THE USA WHERE YOU WILL STAY (FOR EXAMPLE HOTEL):

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

NAME, ADRESSE UND TELEFONNUMMER DER KONTAKTPERSON IN DEN USA | NAME, ADDRESS AND TELEPHONE NUMBER OF THE CONTACT PERSON IN THE USA:

\_\_\_\_\_

BEZIEHUNG ZU DIESER PERSON (FREUND, VERWANDTER ODER GESCHÄFTSKONTAKT) | RELATIONSHIP TO THIS PERSON (FRIEND, RELATIVE OR BUSINESS CONTACT):

\_\_\_\_\_

WENN SIE GESCHÄFTLICH REISEN; NAME, ANSCHRIFT UND TELEFONNUMMER DER US-AMERIKANISCHEN UNTERNEHMEN, DIE SIE BESUCHEN MÖCHTEN | IF YOU ARE TRAVELING ON BUSINESS; NAME, ADDRESS AND TELEPHONE NUMBER OF US COMPANIES YOU WISH TO VISIT:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**FAMILIENINFORMATIONEN | FAMILY INFORMATION**

VOR- UND NACHNAME DES VATERS | FIRST AND LAST NAME OF THE FATHER:

---

GEBURTSDATUM DES VATERS | FATHERS DATE OF BIRTH:

---

BEFINDET SICH IHR VATER MOMENTAN IN DEN USA? | IS YOUR FATHER CURRENTLY IN THE USA?:  JA/YES  NEIN/NO

VOR- UND NACHNAME DER MUTTER | FIRST AND LAST NAME OF THE MOTHER:

---

GEBURTSDATUM DER MUTTER | MOTHERS DATE OF BIRTH:

---

BEFINDET SICH IHRE MUTTER MOMENTAN IN DEN USA | IS YOUR MOTHER CURRENTLY IN THE USA:  JA/YES  NEIN/NO

ANDERE VERWANDTE IN DEN USA | OTHER RELATIVES IN USA:

---

WENN VERHEIRATET; NAME DES EHEPARTNERS | IF MARRIED; NAME OF SPOUSE:

---

GEBURTSDATUM DES EHEPARTNERS | DATE OF BIRTH OF THE SPOUSE:

---

STAATSANGEHÖRIGKEIT DES EHEPARTNERS | NATIONALITY OF THE SPOUSE:

---

GEBURTSORT DES EHEPARTNERS | PLACE OF BIRTH OF THE SPOUSE:

---

ADRESSE DES EHEPARTNERS | ADDRESS OF THE SPOUSE:

---

WENN GESCHIEDEN; NAME DES EX-EHEPARTNERS | IF DIVORCED; NAME OF EX-SPOUSE:

---

GEBURTSDATUM DES EX-EHEPARTNERS | DATE OF BIRTH OF THE EX-SPOUSE:

---

GEBURTSORT DES EX-EHEPARTNERS | PLACE OF BIRTH OF THE EX-SPOUSE:

---

STAATSANGEHÖRIGKEIT DES EX-EHEPARTNERS | NATIONALITY OF THE EX-SPOUSE:

---

DATUM UND ORT DER EHESCHLIEßUNG | DATE AND PLACE OF MARRIAGE:

---

DATUM UND ORT DER SCHEIDUNG | DATE AND PLACE OF DIVORCE:

---

WENN MEHR ALS EIN EX-EHEPARTNER, INFORMATIONEN FÜR JEDEN | IF MORE THAN ONE EX-SPOUSE, INFORMATION FOR EACH:

---

## ARBEITSINFORMATION | WORK INFORMATION

BERUFSBEZEICHNUNG | OCCUPATION:

---

AKTUELLER ARBEITGEBER | CURRENT EMPLOYER:

---

ADRESSE UND TEL-NR. DES ARBEITSGEBERS |

---

ADDRESS AND TEL-NO OF EMPLOYER:

---

---

SEIT WANN DORT ANGESTELLT? (DD/MM/JJ)

| EMPLOYED SINCE WHEN? (DD/MM/YY):

---

MONATLICHES GEHALT (IN €) | MONTHLY SALARY:

---

KURZE BESCHREIBUNG IHRER AUFGABEN | BRIEFLY

DESCRIBE YOUR DUTIES:

---

VORHERIGER ARBEITGEBER | PREVIOUS EMPLOYER:

---

(LETZTE 5 JAHRE/LAST 5 YEARS)

ADRESSE UND TELEFONNUMMER DES VORHERIGEN \_\_\_\_\_

ARBEITGEBERS | ADDRESS AND TEL-NO OF PREVIOUS \_\_\_\_\_

EMPLOYER: \_\_\_\_\_

IHRE DORTIGEN AUFGABEN | YOUR DUTIES THERE: \_\_\_\_\_

VON BIS WANN HABEN SIE DORT GEARBEITET

(DD/MM/JJ) | FROM/UNTIL WHEN DID YOU WORK von/from \_\_\_\_\_ bis/to \_\_\_\_\_

THERE:

HÖCHSTE ABGESCHLOSSENE AUSBILDUNG (GRUNDSCHULE, MITTELSCHULE, UNIVERSITÄT,  
O.Ä.) | HIGHEST LEVEL OF COMPLETED EDUCATION (ELEMENTARY SCHOOL, SECONDARY  
SCHOOL, UNIVERSITY, ETC.):

\_\_\_\_\_

ZEITRAUM DES STUDIUMS (DD/MM/JJ) | PERIOD OF STUDY (DD/MM/YY):

\_\_\_\_\_

ADRESSE DER SCHULE BZW. DER UNIVERSITÄT | ADDRESS OF THE SCHOOL OR  
UNIVERSITY: \_\_\_\_\_

WENN SIE STUDIERT HABEN; WAS WAR DAS HAUPTFACH | IF YOU HAVE STUDIED; WHAT  
WAS THE MAIN SUBJECT: \_\_\_\_\_

WELCHEN AKADEMISCHEN GRAD HABEN SIE ERHALTEN | WHAT ACADEMIC DEGREE DID  
YOU RECEIVE: \_\_\_\_\_

SPRACHEN, DIE SIE BEHERRSCHEN | LANGUAGES YOU CAN SPEAK:

\_\_\_\_\_

SIND SIE IN DEN LETZTEN 5 JAHREN IN IRGENDWELCHE LÄNDER GEREIST? FALLS JA,  
WELCHE? | HAVE YOU TRAVELED TO ANY COUNTRIES WITHIN THE LAST 5 YEARS? IF YES,  
WHICH ONES?

\_\_\_\_\_

HABEN SIE FÜR EINE SOZIALE ODER KARITATIVE ORGANISATION GEARBEITET? | HAVE YOU  
WORKED FOR A SOCIAL OR CHARITABLE ORGANIZATION?  JA/YES  NEIN/NO

WENN JA, WELCHE | IF YES, NAME IT \_\_\_\_\_

VERFÜGEN SIE ÜBER SPEZIELLE FÄHIGKEITEN ODER AUSBILDUNGEN (EINSCHLIESSLICH AN SCHUSSWAFFEN SPRENGSTOFFEN, NUKLEAREN, BIOLOGISCHEN ODER CHEMISCHEN WAFFEN)? | DO YOU HAVE ANY SPECIAL SKILLS OR TRAINING (INCLUDING IN FIREARMS EXPLOSIVES, NUCLEAR, BIOLOGICAL OR CHEMICAL WEAPONS)  JA/YES  NEIN/NO  
WENN JA, WELCHE | IF YES, WHICH \_\_\_\_\_

HABEN SIE JEMALS BEIM MILITÄR GEDIENT | HAVE YOU EVER SERVED IN THE MILITARY:  
 JA/YES  NEIN/NO

WENN JA, IF YES  ARMEE/ARMY  MARINE/MARINE  LUFTWAFFE/AIR FORCE

VON WANN BIS WANN (MM/JJ) | FROM/TO (MM/YY): von/from \_\_\_\_\_ bis/to \_\_\_\_\_

IHR MILITÄRISCHER RANG | YOUR MILITARY RANK: \_\_\_\_\_

**KONTAKTPERSON IN IHREM HEIMATLAND | CONTACT IN YOUR COUNTRY**

BITTE NENNEN SIE ZWEI KONTAKTE - KEINE FAMILIENMITGLIEDER - MIT NAME, ANSCHRIFT UND TELEFONNUMMER. | PLEASE NAME TWO CONTACTS - NOT FAMILY MEMBERS - WITH NAME, ADDRESS AND TELEPHONE NUMBER.

KONTAKT #1:

---

---

KONTAKT #2:

---

---

**INTERVIEWTERMIN | INTERVIEW DATE**

Wann wollen Sie ein Visum beantragen? Bitte nennen Sie zwei Termine und wir werden versuchen, einen davon zu buchen. (Wenn keiner dieser Daten möglich ist, werden wir einen Termin an dem nächstmöglichen Datum vereinbaren) | When do you want to apply for a visa? Please give us two dates and we will try to arrange one of the two dates. (If no date is possible, we will arrange an appointment for the next available date):

1. WAHL/1<sup>st</sup> choice: \_\_\_\_\_ 2. WAHL/2<sup>nd</sup> choice: \_\_\_\_\_

Sie haben die Wahl, Ihren Pass durch einen Kurier zurückgeben zu lassen (dies kostet 30,00 €), oder ihren Pass 3 – 4 tage nach dem Interview abzuholen (diese Option ist kostenlos). Der Pass kann nur in den Büros der Kurierfirma (Mail Boxes ETC.) In Berlin, München oder Frankfurt abgeholt werden. Welche Option bevorzugen sie? Bitte ankreuzen: | You have the choice of having your passport returned by a courier (this costs €30.00), or collecting your passport 3-4 days after the visa interview (this option is free of charge). The passport can only be collected from the offices of the courier company Mail Boxes ETC. in Berlin, Munich or Frankfurt. Which option do you prefer? Please mark with a cross:

MEINEN PASS DURCH DEN KURIERDIENS SCHICKEN: [  ]

AN FOLGENDE ADRESSE: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

ICH HOLE MEINEN PASS AB: [  ]

